

REKABET KURULU KARARI

Dosya Sayısı : D4/1/M.Y. - 99/11 (Birleşme/Devralma)
Karar Sayısı : 99-33/312-192
Karar Tarihi : 06.07.1999

A- TOPLANTIYA KATILAN ÜYELER

Başkan : Prof. Dr. M. Tamer MÜFTÜOĞLU.

Üyeler : Mehmet Zeki UZUN, Sadık KUTLU, Dr. Kemal EROL, İsmet CANTÜRK, Nejdet KARACEHENNEM, Mustafa PARLAK, A.Ersan GÖKMEN, R. Müfit SONBAY, Kubilay ATASAYAR, Murat GENCER.

B- RAPORTÖRLER: Mehmet YANIK, Cihan AKTAŞ, K.Oğuz KARAKOÇ,
Metin HASSU

C- BİLDİRİMDE BULUNAN: Deutsche Bank AG adına
Av. Gönenç GÜRKAYNAK

D- TARAFLAR: - Deutsche Bank AG
Central Region Taunus Anlage 12 D-60325 Frankfurt-Almanya
- Bankers Trust Corporation
130 Liberty Street New York 10006

E- DOSYA KONUSU: "Bankers Trust Corporation"ın tüm imtiyazsız hisselerinin "Deutsche Bank AG" tarafından devralınması.

F- DOSYA EVRELERİ: Federal Almanya Cumhuriyeti'nde kurulu bulunan Deutsche Bank AG ile Amerika Birleşik Devletleri'nde kurulu bir banka holding şirketi olan Bankers Trust Corporation arasında imzalanan "Birleşme Anlaşması"na bağlı olarak, Türkiye pazarında faaliyet gösteren Bankers Trust A.Ş.'nin iştirakleriyle birlikte Deutsche Bank tarafından devralınmasına ilişkin, Kurum kayıtlarına 03.06.1999 tarih ve 1710/644 sayı ile intikal eden dilekçe üzerine, 4054 sayılı Rekabetin Korunması Hakkında Kanun'un 7 nci maddesi ve 1997/1 sayılı Rekabet Kurulundan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ'in ilgili hükümleri uyarınca Raportörler tarafından düzenlenen 23.06.1999 tarih, D4/1/MY-99/11 sayılı Devralma Raporu'nu içeren 02.07.1999 tarih, REK.0.08.00.00/52 sayılı Başkanlık önergesi, 99-33 sayılı Kurul gündeminde ele alınmıştır.

G- RAPORTÖRLERİN GÖRÜŞÜ: Söz konusu devralmanın 1997/1 sayılı tebliğ kapsamında izin alınması gereken bir işlem olduğu; ancak gelirler esas alınarak hesaplanan toplam pazar payında herhangi bir değişiklik olmaması sebebiyle, 4054 sayılı Kanun'un 7'nci maddesinde belirtilen bir hakim durum yaratılması veya mevcut bir hakim durumun daha da güçlendirilmesi ve böylece rekabetin önemli ölçüde azaltılmasının sözkonusu olmadığı; bu nedenle, bildirim konu devir işlemine izin verilmesi gerektiği düşünülmektedir.

H- İNCELEME VE DEĞERLENDİRME

Söz konusu devralma işlemi, Türkiye Cumhuriyeti sınırları içinde olmamakla birlikte, 4054 sayılı Kanun'un kapsam maddesinde tanımladığı, ülke sınırları içindeki mal ve hizmet piyasalarını etkileyen bir işlem olması itibarıyla Kanun'un kapsamı içinde değerlendirilmiştir.

Öte yandan, bildirim konusu işlem, 4054 sayılı Rekabetin Korunması Hakkında Kanun'un 7'inci maddesine dayanarak çıkarılan 1997/1 sayılı Tebliğ'in 2 inci maddesinde "herhangi bir teşebbüsün ya da kişinin diğer bir teşebbüsün malvarlığını yahut ortaklık paylarının tümünü veya bir kısmını ya da kendisine yönetimde hak sahibi olma yetkisi veren araçları devralması ve kontrol etmesi" olarak tanımlanan bir devralma işlemidir.

1998/2 sayılı Tebliğ ile değişik, 1997/1 sayılı Tebliğ'de 25 trilyon TL ciro ve %25 pazar payı eşikleri belirlenmiş olup, 1998/6 sayılı Rekabet Kurulundan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ'de Değişiklik Yapılmasına Dair Tebliğ'de, 1997/1 No'lu Tebliğ'de belirtilen eşiklerin hesaplanmasında, bankalar için, 3182 sayılı Bankalar Kanunu'nun 51'inci maddesinin (5) numaralı bendine göre Hazine Müsteşarlığı'nca usul ve esasları belirlenen kar ve zarar tablolarında yer alan; faiz gelirleri ve faiz dışı gelirler toplamı dikkate alınmaktadır.

Devralınan teşebbüs olan Bankers Trust A.Ş.'nin 1998/6 sayılı Tebliğ'e göre 1998 yılı için gelirler toplamı, 45.519 milyar TL. olup, bu miktar 1997/1 sayılı Tebliğ'in 1998/2 sayılı Tebliğ ile değişik 4 üncü maddesinde belirtilen 25 trilyon TL rakamını üzerinde olduğundan, anılan devralma söz konusu Tebliğ kapsamında izne tabi bir işlemidir.

Bu devralma işleminde ilgili ürün pazarı yatırım bankacılığı faaliyetleri pazarı olarak tespit edilmiştir. Ancak yukarıda sayılan yatırım bankacılığı faaliyetlerinin bir kısmına dolaylı işlemlerle ticari bankalar da katılabildiği için, yapılan hesaplamalarda hem yatırım ve kalkınma bankaları, hem de diğer bankalar dikkate alınmıştır.

Yapılan hesaplamalara göre, 1998/6 sayılı Tebliğ'e uygun olarak gelirler açısından Bankers Trust A.Ş., yatırım ve kalkınma bankaları arasında %, bütün bankalar arasında ise % luk bir pazar payına sahiptir.

Öte yandan, devralan Deutsche Bank A.G.'nin Türkiye ilgili ürün pazarında faaliyet gösteren ve kontrolü Deutsche Bank'ın elinde bulunan herhangi bir yavru teşebbüsü mevcut değildir. Dolayısıyla, bu işlem sonucunda kontrolün Deutsche Bank'a geçmesi dışında söz konusu tarafların toplam pazar payında hiç bir artış meydana gelmemektedir. Bu çerçevede anılan işlemin, mülkiyetin el değiştirmesinden ibaret bir devralma olduğu; hakim durum yaratan veya hakim durumu daha da güçlendirmeye yönelik bir işlem olmadığı kanaatine varılmıştır.

İ- SONUÇ

Yukarıda yer verilen inceleme ve değerlendirmeler ışığında, Türkiye'de faaliyet gösteren Bankers Trust A.Ş.'nin kontrolünün Federal Almanya menşeli Deutsche Bank A.G. tarafından devralınmasının ilgili ürün pazarındaki toplam ciroları yönüyle, 4054 sayılı Kanun'un 7 nci maddesi ve bu Kanun'a dayanılarak çıkarılan

1997/1 sayılı “Rekabet Kurulu’ndan İzin Alması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ” kapsamında bir devralma olduğuna;

Bu işlem sonucunda ilgili ürün pazarının yapısında herhangi bir değişiklik olmaması sebebiyle, 4054 sayılı Kanun’un 7’nci maddesinde belirtilen bir hakim durum yaratılması veya mevcut bir hakim durumun daha da güçlendirilmesi ve böylece rekabetin önemli ölçüde azaltılmasının sözkonusu olmadığından; bildirim konu devir işlemine izin verilmesine;

OYBİRLİĞİ ile karar verilmiştir.